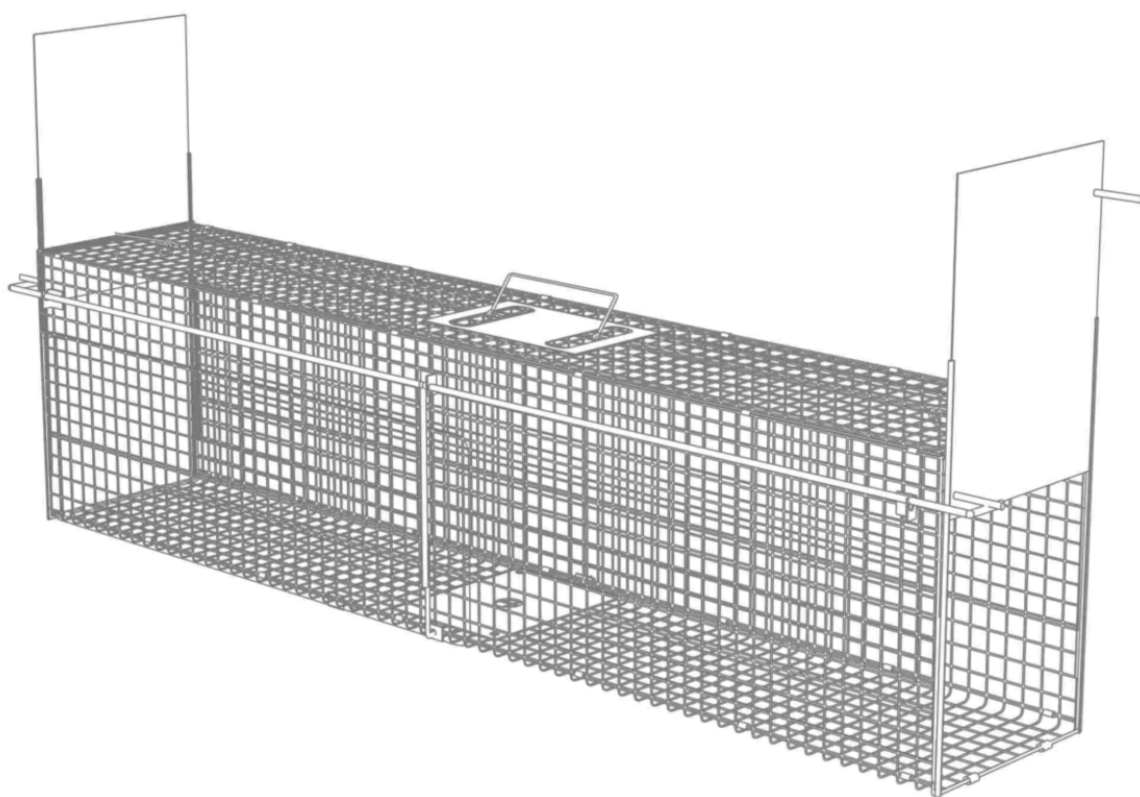




EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

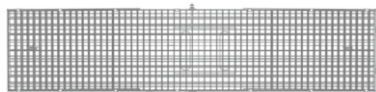
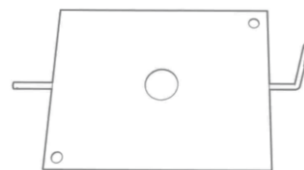
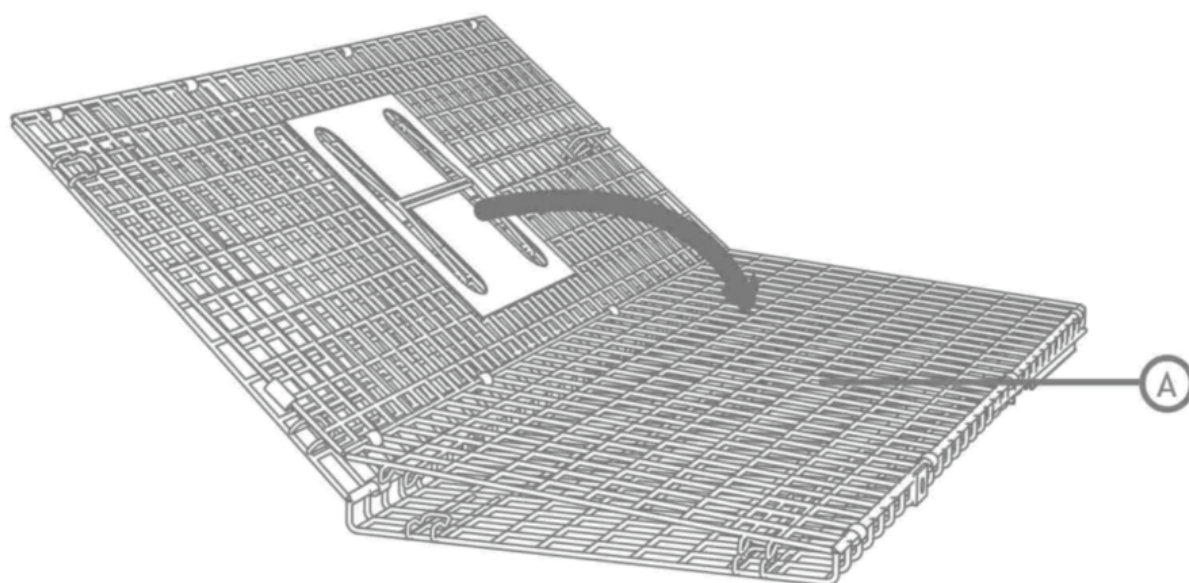
FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

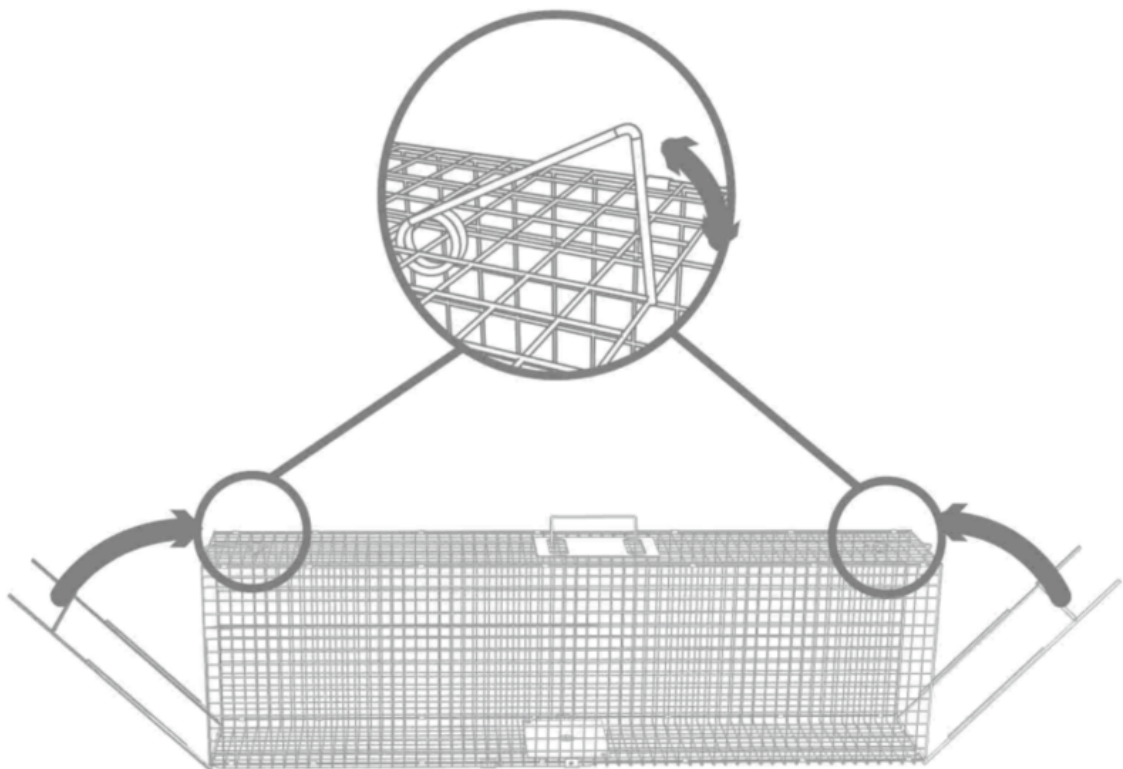
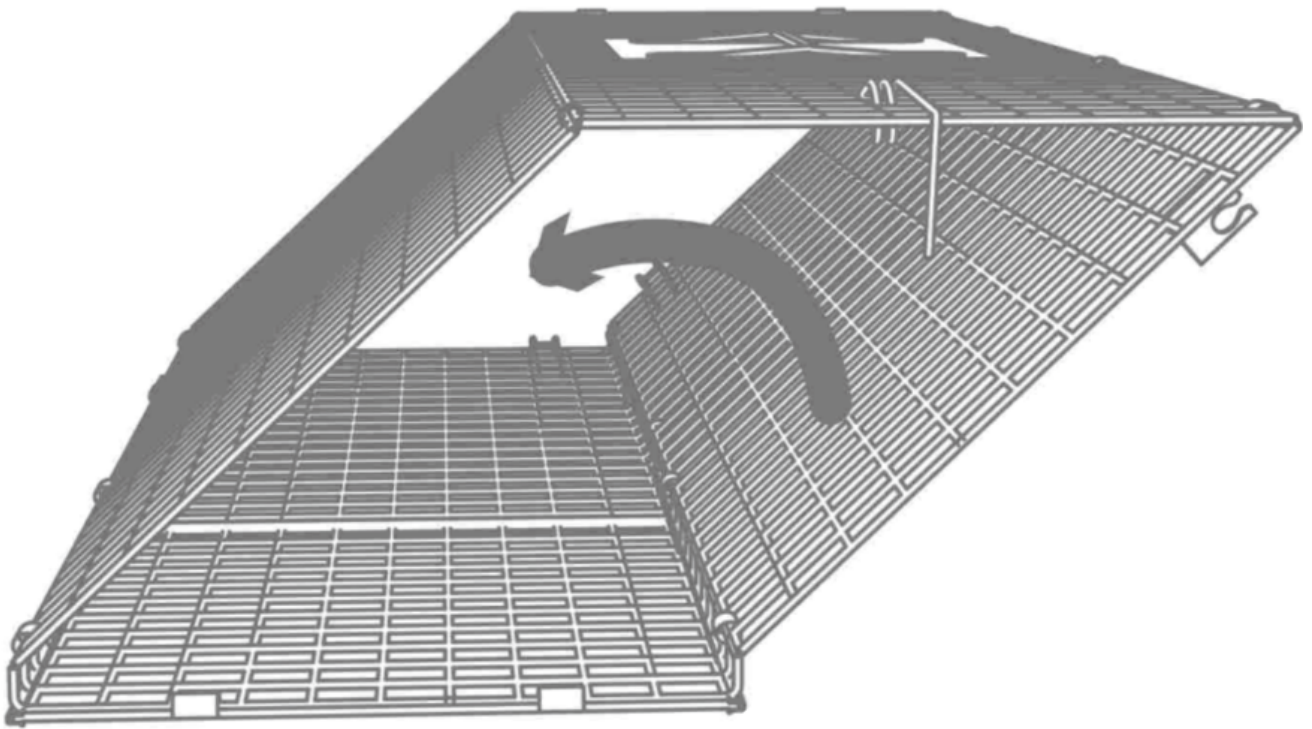
ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

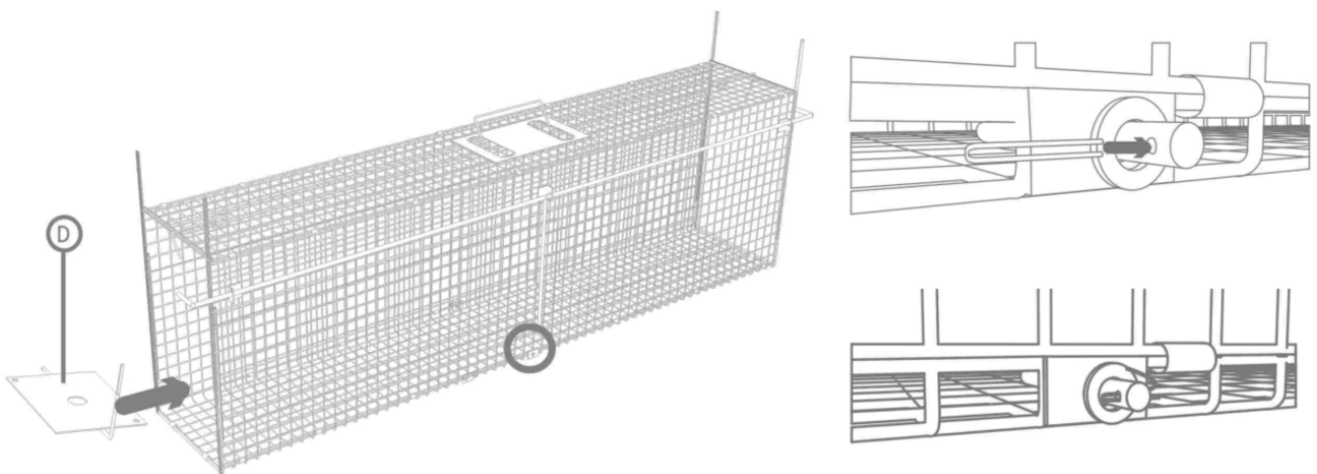
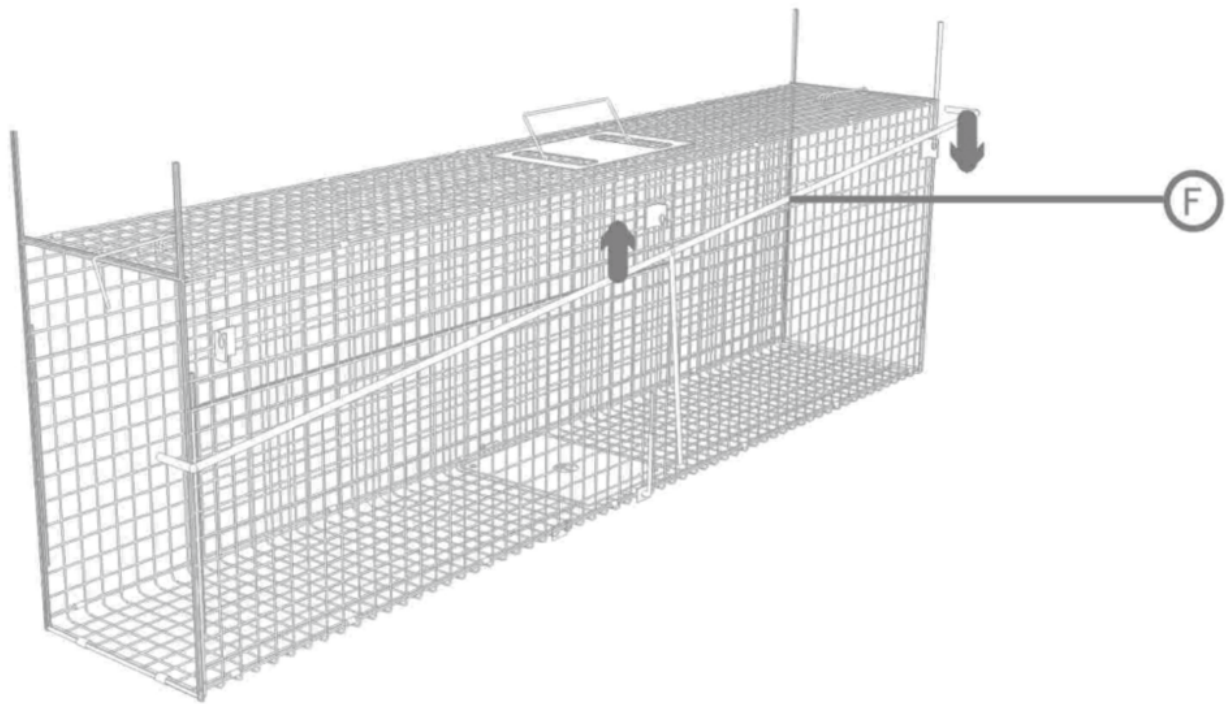
PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

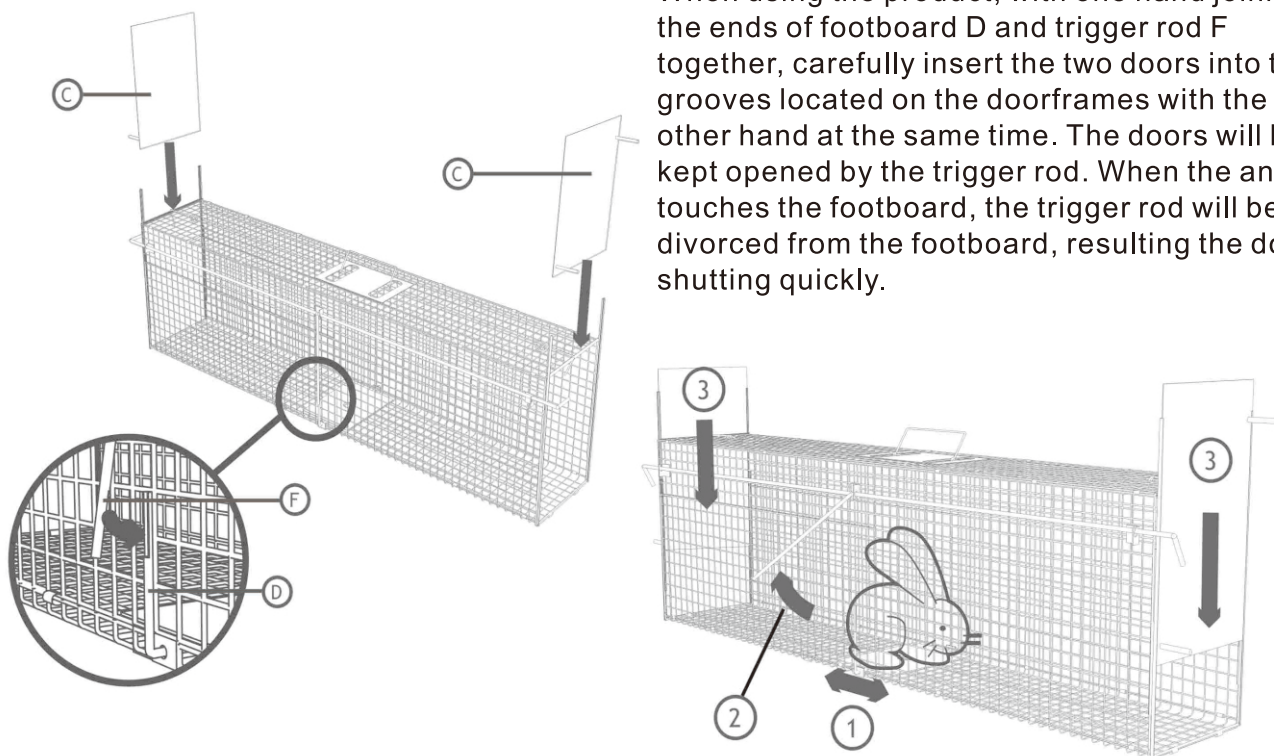
A x 1**C** x 2**D** x 1**E1** x 1**E2** x 1**F** x 1





USAGE

When using the product, with one hand joining the ends of footboard D and trigger rod F together, carefully insert the two doors into the grooves located on the doorframes with the other hand at the same time. The doors will be kept opened by the trigger rod. When the animal touches the footboard, the trigger rod will be divorced from the footboard, resulting the doors shutting quickly.



SAFETY INSTRUCTIONS

1. Read the instructions carefully before use. Keep the manual in a safe place for future reference.
2. Only carry the product by the handle. Be cautious when assembling the product to prevent from being injured by sharp edges.
3. Make sure that all parts are installed properly before each use.
4. Be careful not to be bitten or scratched when you carry the product with animals inside.
5. Do not allow children to stand upon or climb into the product.
6. The product is for small animals only.
7. Keep children away from the product. Never allow children to play with it.
8. NEVER put the product on a wooden deck or any other surface that you do not want to scratch.
9. Put the bait on the footboard.
10. Do not put the bait close to the enclosure to avoid the bait being reached from the outside.
11. Check the product at least once a day. Caged animals should be treated humanely.
12. Only have the product assembled by an adult.

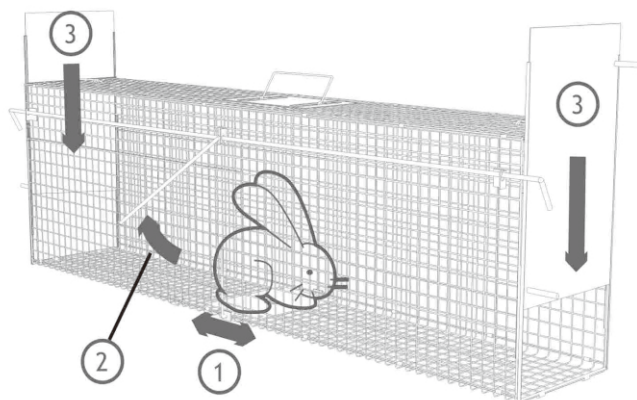
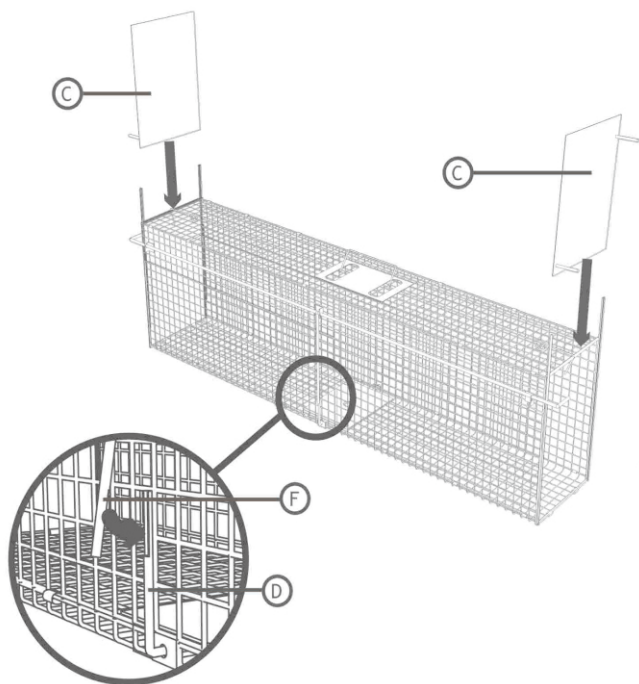
MAINTENANCE

1. For better and safer performance, keep all parts clean and dry.
2. Use a damp cloth to wipe the product. Then dry it with a dry, clean cloth.
3. Never remove the dirt by scratching the surface with a sharp object.
4. Do not place heavy objects on the product.
5. Never use corrosive cleaners to wash the product.

Utilisation

Lors de l'utilisation du produit il faut joindre les extrémités en même temps le marchepied D et de la tige de déclenchement F et insérer soigneusement les deux portes dans les rainures situées sur les cadres de porte avec l'autre main en même temps.

Les portes seront maintenues ouvertes par la tige de déclenchement. Lorsque l'animal touche le marchepied, la tige de déclenchement se sépare du marchepied, ce qui entraîne une fermeture rapide des portes.



Instructions de sécurité

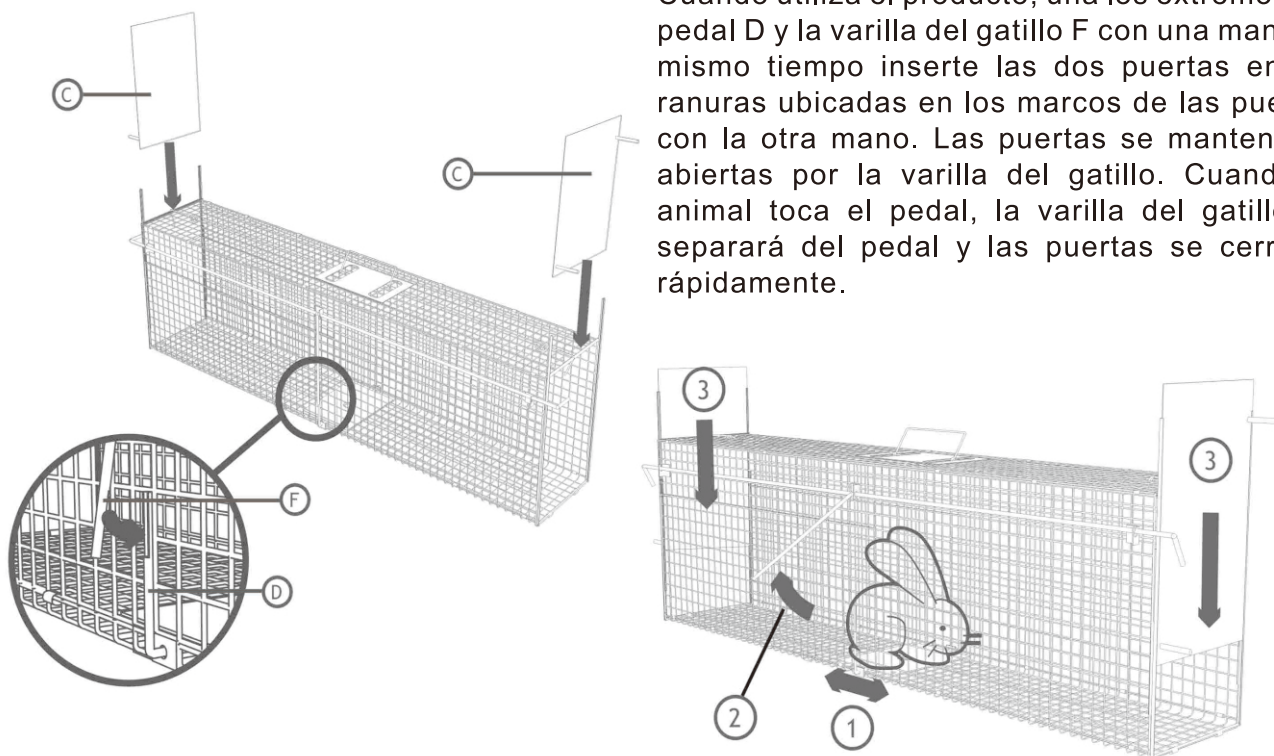
1. Lisez attentivement le mode d'emploi avant de l'utiliser. Conservez le manuel dans un endroit sûr pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
2. Ne portez le produit que par la poignée. Soyez prudent lors de l'assemblage du produit pour éviter de vous blesser avec des arêtes vives.
3. Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement installées avant chaque utilisation.
4. Veillez à ne pas vous faire mordre ou égratigner lorsque vous transportez le produit avec des animaux à l'intérieur.
5. Ne laissez pas les enfants se tenir debout ou grimper sur le produit.
6. Le produit est conçu pour les petits animaux uniquement.
7. Tenir les enfants éloignés du produit. Ne laissez jamais les enfants jouer avec le produit.
8. Ne mettez JAMAIS le produit sur une terrasse en bois ou toute autre surface que vous ne souhaitez pas gratter.
9. Mettez l'appât sur le marchepied.
10. Ne placez pas l'appât à proximité de l'enclos pour éviter qu'il ne soit atteint de l'extérieur.
11. Vérifiez le produit au moins une fois par jour. Les animaux en cage doivent être traités sans cruauté.
12. Ne faites assembler le produit que par un adulte.

Maintenance

1. Pour des performances meilleures et plus sûres, gardez toutes les pièces au sec.
2. Utilisez un chiffon humide pour essuyer le produit. Ensuite, séchez-le avec un chiffon sec et propre.
3. N'enlevez jamais les salissures en grattant la surface avec un objet pointu.
4. Ne placez pas d'objets lourds sur le produit.
5. N'utilisez jamais de nettoyeurs corrosifs pour laver le produit.

Uso

Cuando utiliza el producto, una los extremos del pedal D y la varilla del gatillo F con una mano, al mismo tiempo inserte las dos puertas en las ranuras ubicadas en los marcos de las puertas con la otra mano. Las puertas se mantendrán abiertas por la varilla del gatillo. Cuando el animal toca el pedal, la varilla del gatillo se separará del pedal y las puertas se cerrarán rápidamente.

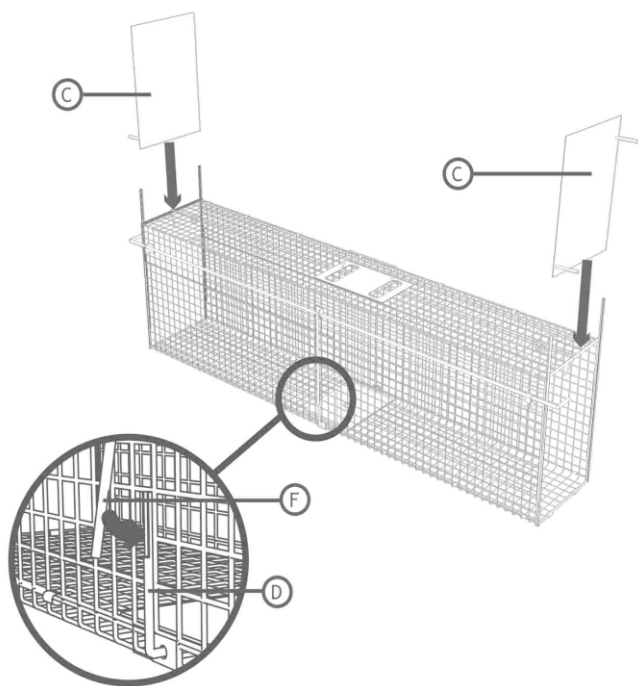


Instrucciones de Seguridad

1. Lea las instrucciones con atención antes de usar el producto. Guarde el manual en un lugar seguro, para futuras consultas.
2. Sólo lleve el producto por el asa. Al ensamblar el producto, tenga cuidado para evitar daños por bordes afilados.
3. Asegúrese de que todas las piezas estén instaladas correctamente antes de cada uso.
4. Tenga cuidado de no ser mordido ni rayado cuando lleva el producto con animales adentro.
5. No permita que los niños se paran sobre el producto o se suban al producto.
6. El producto es sólo para animales pequeños.
7. Mantenga a los niños alejados del producto. Nunca permita que los niños jueguen con él.
8. NUNCA coloque el producto sobre una plataforma de madera o cualquier otra superficie que no desee rasguño.
9. Ponga el cebo en el pedal.
10. No coloque el cebo cerca del recinto para evitar que el cebo se alcance desde el exterior.
11. Revise el producto al menos una vez al día. Los animales enjaulados deben ser tratados con humanidad.
12. El producto sólo puede ser ensamblado por un adulto.

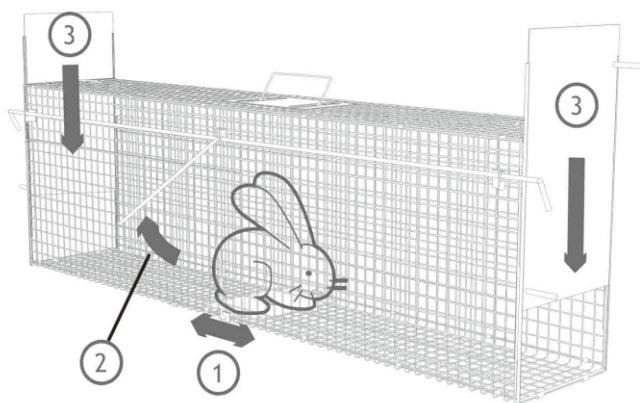
Mantenimiento

1. Para lograr un rendimiento mejor y más seguro, mantenga todas las piezas limpias y secas.
2. Utilice un paño húmedo para limpiar el producto. Luego séquelo con un paño limpio y seco.
3. Nunca elimine la suciedad raspando la superficie con un objeto afilado.
4. No coloque objetos pesados sobre el producto.
5. Nunca use limpiadores corrosivos para limpiar el producto.



ANWENDUNG

Wenn Sie das Produkt verwenden, führen Sie mit einer Hand die Enden der Trittbfläche D und der Auslösestange F zusammen und setzen Sie die beiden Türen gleichzeitig mit der anderen Hand vorsichtig in die Nuten an den Türrahmen ein. Die Türen werden durch die Auslösestange offen gehalten. Wenn das Tier das Trittbrett berührt, wird die Auslösestange vom Trittbrett getrennt, wodurch sich die Türen schnell schließen.



SICHERHEITSHINWEISE

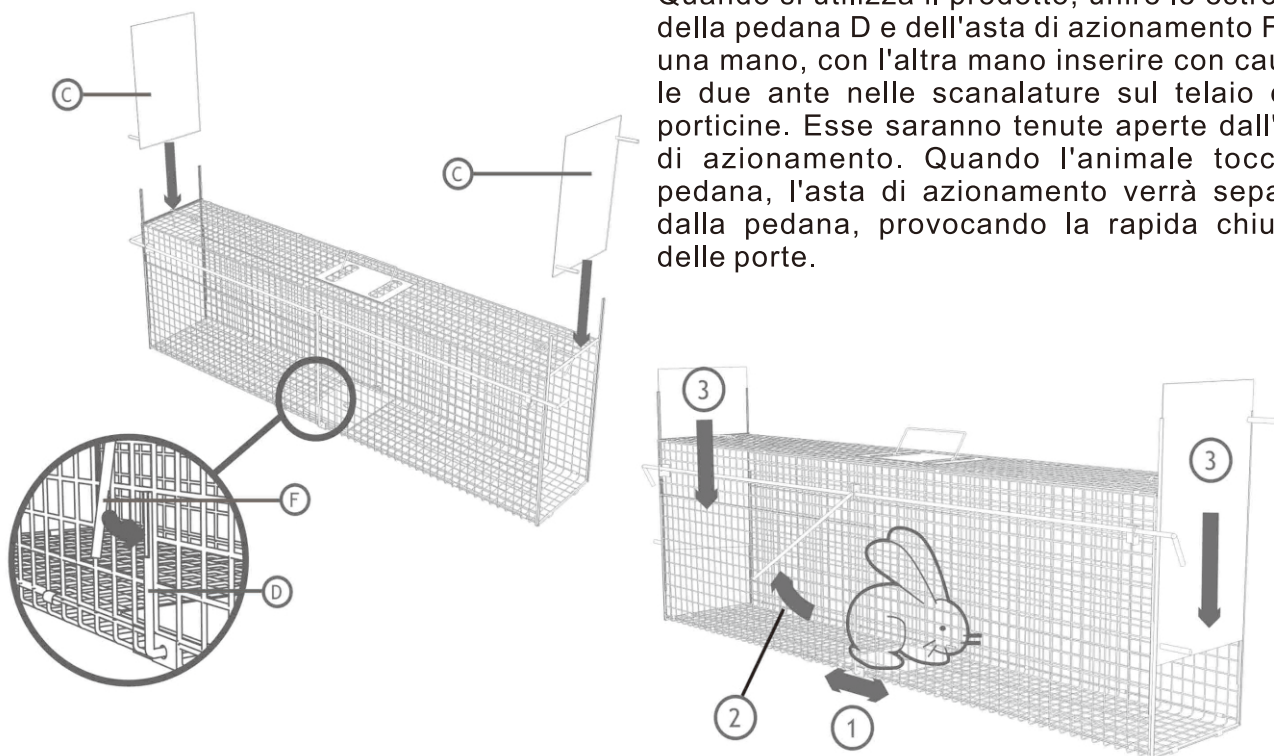
1. Lesen Sie die Anleitung vor der Benutzung sorgfältig durch. Bewahren Sie das Handbuch an einem sicheren Ort auf, um später darin nachschlagen zu können.
2. tragen Sie das Gerät nur am Griff. Seien Sie beim Zusammenbau des Geräts vorsichtig, um Verletzungen durch scharfe Kanten zu vermeiden.
3. Vergewissern Sie sich vor jedem Gebrauch, dass alle Teile richtig montiert sind.
- 4 Achten Sie darauf, dass Sie nicht gebissen oder gekratzt werden, wenn Sie das Produkt mit Tieren darin tragen.
5. Erlauben Sie Kindern nicht, sich auf das Produkt zu stellen oder hineinzuklettern.
- 6 Das Produkt ist nur für kleine Tiere geeignet.
7. Halten Sie Kinder von dem Produkt fern. Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Produkt zu spielen.
8. Legen Sie das Produkt NIEMALS auf eine Holzterrasse oder eine andere Oberfläche, die Sie nicht zerkratzen wollen.
9. legen Sie den Köder auf das Trittbrett.
10. Legen Sie den Köder nicht in der Nähe des Gehäuses aus, um zu verhindern, dass der Köder von außen erreicht werden kann.
11. Kontrollieren Sie das Produkt mindestens einmal pro Tag. Eingespernte Tiere sollten human behandelt werden.
12. lassen Sie das Produkt nur von einem Erwachsenen montieren.

WARTUNG

1. für eine bessere und sicherere Leistung, halten Sie alle Teile sauber und trocken.
2. verwenden Sie ein feuchtes Tuch, um das Produkt abzuwischen. Trocknen Sie es dann mit einem trockenen, sauberen Tuch ab.
3. entfernen Sie Verschmutzungen niemals durch Kratzen der Oberfläche mit einem scharfen Gegenstand.
- 4 Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Gerät.
- 5 Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts keine ätzenden Reinigungsmittel.

Utilizzo

Quando si utilizza il prodotto, unire le estremità della pedana D e dell'asta di azionamento F con una mano, con l'altra mano inserire con cautela le due ante nelle scanalature sul telaio delle porticine. Esse saranno tenute aperte dall'asta di azionamento. Quando l'animale tocca la pedana, l'asta di azionamento verrà separata dalla pedana, provocando la rapida chiusura delle porte.



Istruzioni di sicurezza

1. Leggere attentamente queste istruzioni prima dell'uso. Conservare il manuale in un luogo sicuro per farne riferimento in futuro.
2. Trasportare il prodotto prendendolo solo per la maniglia. Prestare attenzione durante l'assemblaggio del prodotto per evitare di procurarsi lesioni con gli spigoli vivi.
3. Assicurarsi che tutte le parti siano installate correttamente prima di ogni utilizzo.
4. Fare attenzione a non essere morsi o graffiati quando si trasporta il prodotto se vi sono animali all'interno.
5. Non consentire ai bambini di posizionarsi in piedi o di arrampicarsi sul prodotto.
6. Il prodotto è adatto solo per animali di piccola taglia.
7. Tenere i bambini lontani dal prodotto. Non permettere mai ai bambini di giocare.
8. NON posizionare mai il prodotto su una superficie di legno o su qualsiasi altra superficie che non si desidera graffiare.
9. Posizionare l'esca sulla pedana.
10. Non posizionare l'esca vicino al recinto per evitare che essa venga raggiunta dall'esterno della trappola.
11. Controllare il prodotto almeno una volta al giorno. Gli animali in gabbia vanno trattati umanamente.
12. Il prodotto va montato solo da un adulto.

Manutenzione

1. Per prestazioni migliori e più sicure, mantenere tutte le parti pulite e asciutte.
2. Utilizzare un panno umido per pulire il prodotto. Quindi asciugalo con un panno asciutto e pulito.
3. Non rimuovere mai lo sporco dalla superficie passando un oggetto appuntito.
4. Non posizionare oggetti pesanti sulla trappola.
5. Non usare mai detergenti corrosivi per lavare il prodotto.

US

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC

27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA

MADE IN CHINA

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L.

C/ ROC GROS, Nº 15. 08550, ELS HOSTALET DE BALENYÀ, SPAIN.

B66295775

WWW.AOSOM.ES

HECHO EN CHINA

CA

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.

7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,

Ontario Canada L3R 4B9

MADE IN CHINA

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE BALENYÀ

WWW.AOSOM.PT

DE

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:

 0049-0(40)-88307530  service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEUR:

MH Handel GmbH

Wendenstraße 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT

UK

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD

Unit 27, Perivale Park,

Horsenden lane South

Perivale, UB6 7RH

MADE IN CHINA

IT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

 0039-0249471447  clienti@aosom.it

IMPORTATO DA:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.I.: 08567220960

FATTO IN CINA

FR

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:  0033-1-84166106  aosom@mhfrance.fr

Importé par: MH France 2, rue Maurice Hartmann 92130 Issy-les-Moulineaux

Fabriqué en Chine

France



Adresses sur quefairedemesdechets.fr